

كيف نسأت فكرة التكريم ؟

في مطلع ربيع سنة ١٩٤٩ تنادى نفر من الادباء ، فمقدوا اجتماعاً خاصاً في منزل أحدهم وبحثوا فكرة تكريم شاعر اديب أخلص للبنان ولسائر الاقطار العربية ، فنفعها بروائع خالديات من شعره ونثره ، ألا وهو الاستاذ بواس سلامة . وبعد اجتماعات توالى اقترح سعادة النائب العمراني رشيد بك بيضون ان يقام مهرجان كبير للشاعر تدعى الى المساهمة فيه سائر الاقطار العربية .

فتألفت لجنة لهذا الغرض ، وانصلت بكبار أدباء العرب وأقيم المهرجان المنقطع النظير في نادي الكلية العاملة مساء الاحد الواقع في ٢٢ حزيران سنة ١٩٤٩ كما ترى تفصيل ذلك في المجموعة التي بين يديك .

خطاب رئيسك يعضون

ايها الحفل الكريم
يسعد الجمعية الخيرية العاملة ، التي لي شرف رئاستها ان تقام في كايتهها ، هذه
الحفلة الزاهرة لتكريم شاعر مبدع له في عنق الادب العربي فلائد غالية ، وان
تشكر لكم تلبيتكم الدعوة ، تلبية كلها اخلاص وتقدير ، لشاعر نحت من قلبه
آيات بينات فسكب من روحه على عالمنا المادي اشعة نورانية ، وأوضح لنا الشيء



الكثير من بطولات الماضين ، الذين كانوا ولا يزالون منارة هدي على مر العصور
وكر الدهور .

ايها السادة

ما احسست يوما باطمئنان يخالج قلبي ، كما احسست يوم جاءني بعض الأصدقاء

لاستطلاع رأيي في اقامة حفلة تكريم لشاعرنا الفذ ، الاستاذ سلامة ، بمناسبة نيته وصامي اعجاب وتقدير من الحكومة اللبنانية ، والحكومة الايرانية . فأجبتهم والخبور بملأ جواني : ان الكلية العاملة ، لن تتأخر عن تأدية هذا الواجب ، في احياء هذه الحفلة ، لشاعر بل اديب ألمعي رفع اسم الادب عالياً ، وأدى للتاريخ والعلم خدمات جلى ، في ابوازه للعالم الاسلامي ، صفحة وضاءة من التاريخ العربي

أيها السادة

لقد مارس المحتفى به مهنة القضاء ، فكان قاضياً نزيهاً محبوباً عند زملائه وعارفه ، لأنه حوى مع فصاحة اللسان ، الفكر الثاقب ، ووعي القانون والتشريع وعباً صحيحاً يحسده عليه الكثيرون ، فكان حجة للقضاة ، بل مرجعاً للكثيرين منهم ، وكان فضلاً عن ذلك نبوأساً للعدل لا تأخذه في الحق لومة لائم .

أيها السادة

لقد صهرت حياة شاعرنا نار الألم ، وطهرها لهيب السقم ، واغتسلت نفسه الكبيرة في أتون الشقاء والعذاب ، فتبلورت وازدادت نقاء وصفاء ، ولقد سمره المرض في فراشه اعواماً سبعة ، سالت فيها نفسه على مبضع الجراح تسع عشرة مرة وهو صابر على صروف الدهر ومحنه ، رفسج من آلامه وأوجاعه ، قصائد ومؤلفات رائعة ، أشهرها « حمدان البدوي » و « ألم » و « فلسطين واخوانها » و « اليتيم » و « علي والحسين » وملحمة « عبد الغدير » التي هي اول ملحمة عربية ظهرت الى الوجود ، فأصبح ادبه هذا مشعال هدي وصوت حق ، ينطق بالصواب وفصل الخطاب .

أيها السادة

انا ارى ان الآلام التي اصابته المحتفى به ، والتي لم تؤل نقض مضجعه ، هي ولا شك من العوامل الرئيسية التي جعلته يفكر ببناء الرسول وآلامهم ، فكتب عنهم وأجاد وأبدع ، بل خلق ، وكان اسلاك الماضي المؤلمة ، كانت لجة لقصائده ، وسدى للملحمة ، فبرزت اجمل تحف من الشعر والفن ، لانه لا يدرك الألم الا ذووه ، ولا المشقة الا من يعانيتها وكل حزين للحزين نسيب .

ايها السادة

عرفت الاستاذ سلامه يوم كان قاضياً ، وزرته في بيته وهو مقعد فد انهمك
الالم ، فتتالت عليه المصائب بعضها اثر بعض ، فما رأيت فرقاً بين حالتيه ، ففي
الاولى كان بامناً ضاحكاً ، وفي الثانية كان مثلاً للرجال الصالحين ، الذين اذا
اصابتهم مصيبة قالوا انا لله وانا اليه راجعون .

وهكذا تكون النفوس الكبيرة الوادعة ، التي تجدد في امتحان القدر لها عزاً
ونصراً ، وفي المصائب والآلام ، رفعة وعلاء ، لأن الخلود لا يتم بدونها ،
فيا بولس يا رافع لواء العبقريه ، وبيا ناشر الحقائق التاريخية ، لك مني ومن اصحابك
كل اعجاب وتقدير ، واذا ما قامت الكلية العاملية بهذه الحفلة تكرماً لك ، فأنما
تكرم فيك الادب الجلم ، والعلم والمعرفة الغزيرين ، والفن الخالد ، والصبر الرائع .

ايها السادة

ان الامة التي لا تعرف قدر شعرائها ولا تكرمهم ، امة لا تستحق الحياة ،
لانها لا تعرف معنى الحياة ، او ليس الشاعر حكيم الامة ، ولسانها الناطق ، ولواءها
الحافق ، وقد قال النبي عليه السلام : ان من البيان لسحرا ، وان من الشعر
لحكمة . ويجمل بي هنا ان اردد ما قاله توماس كارليل اعظم فلاسفة الانكليز بل
فلاسفة اوروبا بأسرها في القرن الماضي ، قال : اذا خيرنا بين ترك شكسبير او بلاد
الهند ، فأنا اعلم ان رجال السياسة والحكومة يفضلون الهند ، ولكننا نحن لنا
الحق في ان نختار ما نراه افضل فنقول : سواء حكمنا الهند او لم نحكمها ، فلا غنى
لنا عن شكسبير ، ستذهب الهند يوماً ما ، ولكن شكسبير لن يذهب .

اجل ايها السادة ، لقد ذهبت الهند ولم يذهب شكسبير ، وقد ذهبت
الامبراطورية العربية ودالت عظمة العرب في كل ادوارهم وأطوارهم ، ولكن
امرء القيس ، وابن ابي سلمى ، وعنترة ، والاخلطل ، والفرزدق ، وجريراً ،
وأباً تمام ، والمتنبي ، لم يذهبوا بل ظلوا كواكب نيرة في سماء العبقريه والخلود .

ايها السادة

كنت اود لو ان الاستاذ سلامه بيننا ، لتشع نفسه الطاهرة بهذا المظهر

الرائع ؛ الذي يندفع فيه اصداؤه لتكريه واظهار فضله ، وخدماته نحو العلم والعرفان ، ولا بأس ان تعذر عليه مشاهدة هذه الحفلة ببصره لأن الاثر سينقل اليه برنامج الحفلة ، ويسمعه اقوال الخطباء ، واستحسان المستمعين .

اقف عند هذا الحد ايها السادة لان مجال القول في الاستاذ المحتفى به ذو سعة لا حده ، والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته .

رئيد يوسف بيضون

وفي ذات ليلة من هذه الليالي السوداء أرقفت أرقفاً شديداً ومزقني الألم فوثب
خيالي الى ما وراء العصور فوقع قلبي بين علي والحسين جريحين فاستعبرت كثيراً
وما هي الا عشية وضحاها حتى كانت هذه القصيدة التي تجدها بين يديك

Il produisit alors les beaux poèmes de Ali et Hussein et l'épopée de Aidel Ghudir, deux grandes oeuvres belles et vraies qui vont droit au Cœur.

Les musulmans et les fervents d'Ali aiment Boulos Salamé, et demandent à Dieu d'accorder un prompt rétablissement au grand poète sensible qu'il est.

Nous croyons que Dieu met ses créatures les plus chères à l'épreuve. Boulos Salamé en sortira vainqueur et plus près encore à la grâce divine

Vous connaissez ses oeuvres mieux que moi. Sa grande sincérité en est la marque la plus frappante. C'est une oeuvre belle et réelle. Je suis particulièrement heureux que Sa Majesté Impériale le Shahinshah qui est un ami sincère des poètes et des écrivains touché par les poèmes et l'état de santé de Salamé ait bien voulu lui accorder une décoration iranienne digne de son talent.

Salamé a bien mérité de cet honneur et qu'il me soit aussi permis ici de lui présenter mes sincères félicitations et l'expression de mes vœux les plus cordiaux pour son prompt rétablissement.

خطاب معالي وزير الامير الطوربة الابرانية

الاستاذ زهير العابدين رهنما

ان الله سبحانه جعل الذكر جلاء للقلوب تسمع به بعد الوقرة وتبصر بعد
المشوة . عباد ناجاهم في فكرهم و كلمهم في ذات عقولهم فاستصبحوا بنور
بقظة في الاسماع والابصار والافتدة .

Qu'aurais-je pu faire de mieux que de commencer cette causerie par la pensée du plus pur des croyants. Amirel Mu'ménine Ali Ibn Abi Taleb aleyessalam.

Dans cette soirée où les écrivains et les intellectuels les plus représentatifs de votre pays ont tenu à célébrer la présence parmi eux du grand poète libanais et où se trouvent réunie l'élite de la pensée libanaise et les amis de l'humain Ali tous pleins de connaissance et de goût, qu'aurais-je pu dire de mieux que répéter les paroles de celui qui fut la gloire de l'humanité et l'incarnation même de la piété, de la vertu, du courage, de l'altruisme passionné et de l'amour des hommes. On ne peut parler de vérité sans mentionner Ali. Il la portait dans sa foi, dans sa piété, dans ses paroles et dans tous ses actes. Sa vertu entraînait dans la domaine du proverbe et de la légende. Il ne mangeait que du pain fait à partir d'un froment broyé par sa femme pour ne pas toucher à la caisse publique des musulmans [Beit-el Mal]. La lampe qui éclairait sa chambre appartenait bien au Beit-el Mal commun, mais il l'éteignait aussitôt qu'il terminait l'examen des affaires de la communauté. Dans son intimité il était ainsi toujours sans lumière. Dans son apparente solitude, il n'y avait alors plus que la grande lumière divine toujours présente, lui éclairant la conscience et la nuit matérielle.

La justice et la piété, il la voulait pour tous et passionnément. Personne ne pourrait oublier cet incident caractéristique de sa grandeur d'âme qui lui fit réprimander le gardien du Trésor Public parce qu'il avait prêté pour une nuit seulement un collier à sa propre fille. Cette histoire est bien connue comme cette autre d'ailleurs qui le vit s'adresser au juge pour une armure qui lui avait été volée. Lorsque le voleur affirma que l'armure lui appartenait en personne, celui-ci se désista, tout souriant, disant simplement que la justice divine interviendrait, tôt ou tard. Cette grandeur d'âme si extraordinaire bouleversa le voleur qui revint quelques minutes plus tard et s'écria :

— Je jure par Dieu que cette armure t'appartient, O le plus grand des hommes.

Il se convertit aussitôt à l'Islam, et l'on raconte que ce même imposteur fut plus tard l'un des meilleurs croyants.

Ali régnait sur la mort. Le moindre acte de sa vie peut être considéré comme un exemple édifiant de courage et de la plus grande des abnégations.

Je voudrais ici vous donner en exemple une histoire rapportée par le Grand Djâlâl-ed-Din Roumi dans son methnevi. Je lui laisse la parole pour ne pas troubler la magie poétique de son verbe; voici ce que dit Molana Djâlâl-el-Dine :

Apprends de Ali le désintéressement et la beauté d'agir

Différencie le Lion de la Vérité Pure de son plagiat

Au cours d'une bataille, il s'empara d'un guerrier

qu'il voulut aussitôt abattre par son glaive

Le guerrier cracha dans le visage d'Ali

la gloire de tout Imam et de tout seigneur

Du coup, Ali retira son glaive

Il ne chercha plus la mort de sa victime

Le guerrier fut étonné de ce geste

De ce pardon et de cette pitié sans cause

Il lui dit : Mais tu allais me tuer

Qui t'en empêcha, pourquoi me délaissas-tu ?

Quelle chose fit-elle taire ta haine

Qui, tel un éclair, s'alluma pour s'éteindre ?

Ali lui répondit : c'est pour la vérité que je tire mon glaive

Je suis l'esclave de la juste vérité et non le défenseur de mon corps

Je suis le Lion de la pure Vérité pas celui de l'instinct

Mes actes sont les témoins de ma religion

Je n'ai pas voulu me servir de mon épée

Maintenant que j'avais une raison personnelle de tuer

Ali, maître de ses sentiments et de ses instincts ne servait que la cause divine

« La colère, dit-il, est des rois le roi et de nous l'esclave

J'ai enchainé à jamais la colère

Le vent de la colère, le vent de la volupté et le vent de l'ambition

emportent celui qui n'est pas un homme de la foi et de la vérité

Par la patience et la justice, je suis une montagne et non de la paille

Quand le vent a-t-il pu emporter la montagne ?

Le vent de l'orgueil, et le vent de la colère

emportent celui qui n'est pas l'homme de la connaissance

Je suis la montagne et mon être est de lui

Et fussé-je la paille mon vent serait le sien

Sur ce, Ali pardonna sa victime.

Son courage n'était pas seulement en face de l'ennemi.

Il apparaissait surtout dans le pouvoir qu'il avait sur les instincts et les caprices les plus humains. Il était grand par cette puissance morale et divine.

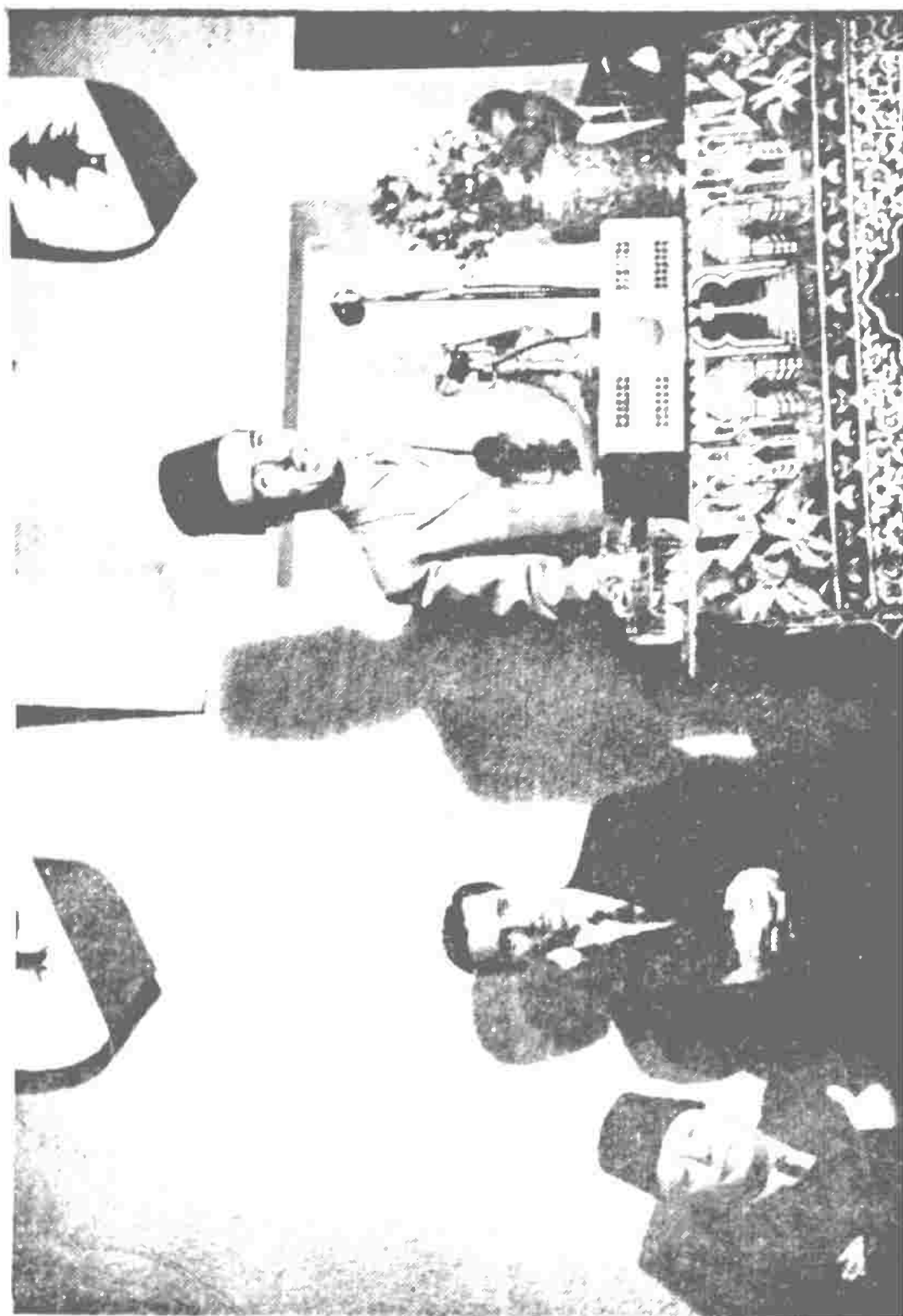
Avant sa maladie, le grand poète arabe et libanais, vit en son âme et en son cœur la lumière de l'amour de Ali et de son fils Hossein. Dieu lui avait envoyé cette lumière pour éclairer ses nuits de souffrances et l'aider dans ses jours de douleur. Pendant plus de treize années d'une longue épreuve et plus de dix-neuf opérations, cette lumière consolatrice le soutint dans sa courageuse patience.

Voici ce que dit le poète :



صلاح

مهدي زين العابدين (هما وزير ايران نجيب زهر الدين ، وسماعة رشيد بك بيشون
والخامس الاسماء فوزي برزوق)



الاستاذ محمد نجيب زهر الدين يلقي خطبة مع صاحبة السيد محمد الصدر

خطاب صاحب السراة فخامة السيد محمد الصدر

لقى هذه الخطبة الاستاذ محمد نجيب زهر الدين

هذا ادب عبقرى

هذا ادب عبقرى لانه استقى لمحانه من ألم عبقرى .
بهذه النتيجة خرجت من قراءة الملحة العربية الغراء (عيد الغدير) ولا
اكنتم (بولس) اننى على حين انفى له من اعماقى اصح الصحة اكبر ألمه المؤمن المنتج ،
وكثير من الألم ينحرف بصراعه الى الشك ، او يقودهم الى الانطواء .
اكبرت ألم بولس - والألم مصدر ينبثق عن خير او شر - لأنه كشف لي
عن نفس راجعة يوهجها الألم فتوجهه نحو الخير والجمال ، وتلك ميزة ترجح به في
موازين الرجال !!

وآية هذا الرجل على عبقرية ألمه تتجسد في حقيقتين ينبغي ان ينتهي عنده
النزاع فيهما .

- الاولى : نسج ملحمة عربية تسمو على الالبادة والشاهنامة والارديسه بحياتها
القومية المستمدة من صفاء الحقائق لا ضباب الاساطير .

وبهذا امكن - العربية - من حقيقة طالما شك الادباء في تحقيقها وامكانها .

- الثانية : التعبير عن حقيقة لم يستخدم في التعبير عنها وراثته وبيئته وما يتبع
منها من الشوائب والافعال ، وانما اخذ من ألمه وبحته واخضعها لواقع الحقيقة
بتجرد فجاء تعبيراً حجة في فهم الحقيقة المبني على الانصاف .

وبهذا امكن التاريخ العربي من حقيقة شاء كثير من باحثيه ان يتخيلوا
لها المناهات .

وعلى هاتين الحقيقتين بنيت رأيي في هذا الشاعر البكر وهذه الملحة البكر ،

فقلت : هذا ادب عبقرى لانه استقى لمحاته من ألم عبقرى !!!

وبعد ، فاني لأرجو ان يبارك الله « بولس » ويلبسه ثوب العافية وينفع به ،

وعند الله والامة ثوابه الذي يكبر عن طاقة الافراد .

العراق - محمد الصدر



القاضي الادب الاستاذ اميل ابو سمرا يلقي كلمة

كلمة القاضي الاديب الاستاذ

اميل ابوسمرا في المهرجانه

انحدرت اللغة من بوادي الحجاز ونجد ، ومشت في ركاب الفاتحين السمر ،
فغشت حواضر العرب والبيزنطيين ، واستفاضت على السنة الشعوب ، فأينع
الادب وازدهى الشعر في اللسان السماع الكريم ، ولم يبق احد لم ينشده حتى القضاة !
ولكن القضاة الشعراء قليل عديدهم ، ذكر المؤرخون لنا منهم :

ابا القاسم التنوخي ، وابن الماوردي ، واحمد بن المأمون
وكانوا يذهبون في الشعر مذاهب ، لا تتفق كثيراً ومذهب سلامه وعقل
وابوريشه وغصوب . قال ابن المأمون :

يا مالك الحسن من افناك في دنقي اخذك الشافعي ام طرفك الحنفي
ان كان في الحب قد حالتم تلفي في مذهب الحميلي ان الحبيب يفي

على ان الشعراء الشعراء افتنوا في شعرهم فجاءوا بالروائع في كل باب ،
ولكن احداً منهم لم يمتد به النفس الى نظم ملحمة تشيد بأجداد العرب ومآسبهم ! ،
وما اكثر اجدادهم ومآسبهم ! ، فكان الله جلّ جلاله اراد ان يعقّد مِثمة جديدة
في عنق العروبة ، فانتدب لها قاضياً شاعراً لبنانياً كان بحق شاعر القضاة ،
وقاضي الشعراء .

ولي بولس سلامه القضاء سبع عشرة سنة « فما طمع عظيم في حيفه ، ولا يئس
ضعيف من عدله ، ولا رأيناه مرّة غاضباً ولا قلقاً ولا ضجرآ ولا متأذياً بالناس ، »
فكان القاضي الذي اراده عمر بن الخطاب في رسالته الى ابي موسى الاشعري .
وما اصدق وصفه لنفسه حين قال :

انا من يعشق البطولة والالهام والعدل والخلق الرضيا

اما البطولة فقد قامت حُجَّتُهُ عليها تسع عشرة مرة
فحين كان المبضع يعربد في خاصرته كان بولس يُنتم بالشعر، فيهلله دفقات
خديرة معطاء ترح لها الصحراء ويصفق لها الشاطئ ، فاذا الدنيا شدى ونور في
عرس الفكر والروح .

اما الالهام فأجرى قلمه بابيات خالدات ، فوصف المعامع كأنما توهرع بين
مزاحف الصفوف ومواقع الجلال .

اما العدل فقد كانت سبله اليه العلم والفهم والنزاهة
شهدت على علمه وفهمه ، مقالاته واحكامه ، وفيها ما فيها من سبز لأغوار
القانون ، ونحس لنوازع المتقاضين ، وتفهم للمسائل ، وهو القضاء بعينه .
قال ، لما ولي اياس القضاء ، طار صيته ، فجاء الناس يطلبون منه ان يعلمهم
القضاء ، فكان يقول لهم ان القضاء لا يُعلّم ، انما القضاء فهم ، ولكن قولوا :
علمنا العلم .

اما النزاهة فشأنه معها شأن القضاة الابرار الذين استغنوا عما في ايدي الناس
من دنياهم ، فاحتاج الناس الى ما في ايديهم من دينهم .
دخل القضاء مطمئناً الى الايام
وأخرجه منه الداء ، وقد باع نصف ما يملك
وهذا دأب كل قاضٍ يعيش في واحات الضمير ، ويأوي الى ركن شديد
من تعفقه وابائه .

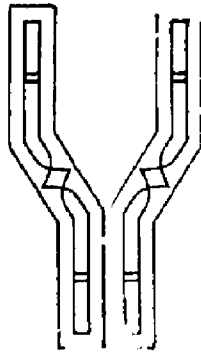
فيا أخي بولس
لقد عظمت في اعيننا بقدر ما صغرت الدنيا في عينيك .
لقد غدرت بك الدنيا وممرتك على صليب الأوصاب والحرمان ، فلم تتبرّم
ولم تتسخط ، ولم تنش ، ولم تملء الدنيا عوبلاً ونخباً وندياً كني هوص ، بل
تأسيت فقلت :

اناسى بابتول فيوليني عزاء وبلسماً معنوياً
اناسى بـ —اجر يقطع الصحراء قسراً عن بيتـه منفيـا

فمن اي معدن صيغت نفسك فجاءت انقى من الندى على شفاء الورود ؟
يا أخي بولس !

حينما يقولون ان لبنان هو منارة هذا الساحل الغربي ، انما يعنونك انت
وامثالك من الادباء والمفكرين اللبنانيين الذين رسموا اسم لبنان على جبين العالم ،
انتم المنارات ، اجل
وكالمنارات تبعث النور في الليل وتشقى في الشاطئ المهبجور

اميل الوسمرا



الشيخ حسن الصادق بلقي كلمته



قصيدة الشيخ حسن الصادق

هذه الحفلة الأدبية التي نقيمها تكريماً لشاعرنا الخالد الأستاذ بولس سلامه ، كانت
نجوى نفسي وفي مجالي خاطري ، امتناها لأول الامر من قبل ان تكون
بذرة تجري في خاطر زارع .

واخيراً ، وفي منتهى النجوال ، صح العزم مني ان نتبناها ونقيم لها الدعوة التمهيدية ،
واذا بدعوة الرشيد تفاجئني ، واذا بأمنيتي تتحقق ، من حيث احتسب ،
او لا احتسب .

والرشيد المحسن الغيور ، والرشيد المرموق ، هو في طبيعة رجالنا الافذاذ الملهمين ،
الذين في مقدورهم ان يوحّدوا المجانسة بين الحاجة والواجب .

الشعر ما غذيت فيه عقولا وشعذت منه للخطوب نهولا
وبعثته مثلاً شروداً يبتنى من أمة مجداً ويطبع جبالا
لم يُفغنا منه جمال رائع ان كان لم يسد اليك جبالا
وبشايح الحق المبين شعاعه قد راح في الليل البهيم دليلا

يا شعر لم يبعثك بولس للورى الا لتهدي او تنير سبيلا
غذتك منه ارجية عالم خبر الامور وتحص المنقولا
وتبهر الآراء بجمع في انتقاء سميتها ويحانب المهزولا
حتى اتى بك آية آخى بها الذكر الحكيم وقبلة الانجيلا
كل تمدح بالنبي وصنوه ومن غدا للنيرين سبيلا
واذا العناية سخرتك لأمرها آثرت فضلاً واجتنبت فضولا
ورنت عيون الخلق نحوك طلماً والدمر ارفف سمعه لتقولا

نهدى العضور اليك من نسج الثنا . حللاً تجرر للخلود ذيولا

أُنظِماً زهر الجمائل من ربا ض الشعر اطيبه شذى وأصولا
وأرق حاشية من ابنة كرمه ومن النسيم الغض هب قبولا
فتقت كائنه الشذية بسمه الأصباح توشفه الصبا مطلولا
غنى الحداة به تحث ركابها فتزف توسع في خطاها ميلا
ما انفك نهديه لبيت الوحي آل الله مدحاً بالولاء خضيلاً .
المهاثمين الفطارف سادة البطحا شباباً قد سمت وكهولا
هم رحمة للعالمين وهمزة الوصل التي منها تنال وصولا
وسناء انوار تجلت حيث لا خلق ولا ظل بدى لهيولى

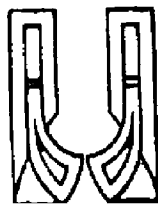
ان ثوب الداعي بهم لحفيظة او نيل رfid ابلغوه السولا
واذا تغشاهم طفاف الليل باتوا سجّداً او هاجمين قليلا
يصحون للأذكار فيه لا على الاوتار ضرباً محتسين شمولا
ويرتلون الذكر في اسحاره هل رحت تسمع للعمام هديلا
منهم أبر الخلق جداً مصطفىاً واباً وأماً حيدرأ وبتولا
الصارم المصقول يشهد حده صنع القبوت الصارم المصقولا
وتروا النبي به وينشد ناقص يوم نقضه عديلا (*)
ساموه أما ذلة او مينة علوية بطأ الرعل رعيلا
فأبى أبى الضيم ذلته وهل يرضى العزيز بأن يكون ذليلا
وقضى ولكن بين ملتف الظهى والسهرية في الطفوف قتيلا

هذي ولاية الامر حقاً لا الالى كل بحبك لرأسه اكليلا
ويروم سلطاناً ولو بسبيله نحو العروبة كان ذاك قليلا

(*) اريد بالناقص يزيد بن معاوية لما مثل بين يديه الراس الشريف راح ينشد هذه الايات :
هاتفا باشياخه الذين قتلوا بيدرايت اشياخي بيدر شهدوا جزع الخرج من وقع الاسل لأهلوا
واستهلوا فرحاً . ثم قالوا يد زيد لا تشل - الى ان يقول : قد قتلنا القوم من ساداتهم وعدلناه
بيدرا فاعتدل .

من ذلك الرادي نسايل موطن' المبعاد ضغناً كامناً وذحولا
 وانهار جمعهم العريض بمثله طولاً وراح زمانه محلولاً
 وقضت على ذاك التراث مقدساً وعلى معالمه تبين طلولاً
 ضلّت مرزقة' الجناح' نديمه قصفاً باسباب الفناء هطولا
 جفّت مذعرة' بنوه واقلعت عنه واعينها تفيض سيولا
 خرجت برغم من موطنها ولم تلف لها بعد الخروج دخولا
 وضعت بكل تنوفة تتعجل الموت المريع ولم تصبه عجولا

بُنيانك اللهم يهدم عنوة ظلماً تكدر في الفلاة تلولا
 دمه المراق كأنه شفق السما في الارض سيلٌ لو احاب ميلا
 من ياترى الحلفاء ام احلافنا اهل الحفاظ خلته المسؤولا
 فد اخفقت فيها الظنون وطالما الفيت مرعى السائن وببلا





العلامة الشيخ عبدالله العلايلي يلقي كلمة

سر الاديب

كلمة الشبغ عبد الله المعري

الخلود ، والابداع العبقري ، وكبرياء الوجود ، والتفوق ، معان يؤدي بعضها الى بعض ، وينهض نجو منها على نحو .. ولكنها كافتها انما تنبع من اعماق شعور الحي بمعناه .

هذا الشعور الذي يسمح للشخصية بالامتداد ، ويفريها بالتدفق ، فلا تضر ولا تبور ، ولا تنهافت او تضجحل .. بل تفرض طبيعتها ، لتبدع ، لتخلق ، دون ما حساب الا للقيم الخالدة في خضمها ، خضم الذات .

شعور هو المادة الحقيقية لكل عمل كبير : في الادب ، في الفن ، وسائر مظاهر الكائن التي استوت وكانت سجل نبضات كبيرة ، مشت في الزمن ولم تذو ..

من هنا ، من مفارق هذا الحاضر ، تلفت الى البعد البعيد . ثم ان انت سألت الطرف عن خبره ، عن خبر ما وعى ، فلن يجد عنده حقيقة هي ابقى من رسالة اي اديب . وبادية خلود هي اخلد من رسالة فكر . انه بلفتة - وقد اشتمل الماضي كله ، ومر على رفيف محبك من التاريخ - يجبر انه كان هنا مجد فيما زعموا ، وكان هناك حضارة فيما حكوا .. وقد يكون الذي زعموا حقاً ، ولكنني لم ار شيئاً ، لم ار على وجه كل هذا الغمر الا ظلات تركه اديب .

الا ان في الحياة فوق موكبة الزمن ، حيث تذوب تخومه ، بعض حقائق ازلية .. لعل اخصبها في حس الحياة هي هذه الحقيقة ، حقيقة هذا الكائن .

فصلت زمناً ، وانا استشف المنافذ الى السر الذي حمل صاحبنا « المعري » على ان يختص بخلده هذا النفر .

وفي يوم هذا التكريم ، سقطت عفواً على ما عييت به زمناً :
لقد وضع لي ان المعري كان اسمعنا لمسة الخلد في مترودد ندائه .
الخلد في حسه موثل قيمته . فكان ضئيلاً ان يشرع ابوابه الا لاولئك الذين
يعطونها ، لاولئك الذين يقدون من اضلاعهم اضلاعها .
انهم اعاشوا الخلد في معنهم ، ليعيشوا ابدآ في معناه .
فيا اخي بولس : من « تحصيل الحاصل » ان اقول انك اديب . واعني ، من
« تحصيل الحاصل » ان اقول انك خالد

اذكر اننا حفظنا يوم كنا نحفظ الابجدية ، ان الاديب هو هذا اللهب الالهي
الاقديس ، واطن ان آخرين ايضاً حفظوا فيه مثلنا . وانه لهب ليس يتنزل الا في
نفوس برة ترهبت للخير ، للعق ، للجمال . وانتزعت المحاريب والهياكل من معنى
حجارتها ، لتسكبها محاريب وهياكل من معناها ، من معنى حقيقتها .
فلم تعد ، وكل امرها حجارة تتفتت وتتأكل ، في غفوات وصعوات من
الانسان والزمان ؛ بل حجارة هي وحدات من خلود هذا الانسان المصنوع ، لا
انسان الابطال - اللوح القمي - الذي تعرفون ابناءه في هياكل القمم
وعلى مسارب الدروب .
اي اخي :

اقول .. ولبتني استطيع على القول ، الوفاء بكل هذا الحس الضارب في مذهب
نفسي حيالك ، حيال ما تكتب وتخط وما تثبت وتعمد .. فاحسبك من فئة لا
تكتب ، وانما هو ذوب روحها يرفض كاطل على الاطلال .
ولعل ربك - جلت حكمته - اراده خير هذا المجتمع «الطلل» الذي تنعب
في صحرائه شوهات : لينها الأغرابة ، لينها البوم ... اذن لرأينا على سماء نعيمها
ما يسمونه «جمال فن القبح» ، ولكن الرزية في شواتنا انه اسقطها من حسابه
حتى فن القبح ، فجاءت قبحاً لا فن فيه .. اي المأ متصلاً لا الى موت ، وبأساً
متورماً لا تعلية في حواشيه ، ورذيلة مفعمة بالسواد لا الى هداية ، لا الى امل في
انما تعقل .

ولعل ربك اراده خيرا ، اراد من حبات الطل المنسكب ، لتكون معنى الحياة في الاطلال . فكثيراً ما دارت حبة الطل على نفسها فانعقدت في سبل ، وكثيراً ما دار السبل على نفسه فانعقد في النيار .

احسبك من فئة لا تطيع لنشر بل تمدد روحها على الطابع ، لتجيء فضيلة حبة ، نطعن رذيلة حبة ، وصدقاً يتأدى ، يضرب وجه كذب يتأدى .

اي اخي : كلما تمثلت لي آلامك وكبرياؤك عليها ، تراءت لي تلك الشجرة التي اصطلح الناس ، وبالاخرى علماء النبات منهم ، على تسميتها بالشجرة الباكبة ، ومن خبرها :

ان كل ما فيها يندى ، وليس كما يندى الشجر بل كما ينهمر السحاب . فهي ابداء تطل ، وعند جذعها ابداء مثل بحيرة ، كأنها امتدت لتسبح فيها . وهي ترسم عليها بعريها حيناً ، ويتبرج اوراقها حيناً ، كما لو كانت لها مرآة . انها تدمع - فيما يراه الناس دمعاً - لتبقى ... وتدمع - فيها يسميه الناس دمعاً - اترقي .

اما هي في حس طبيعتها ، فتتمو وتشتد وتزدان ، من ذوب ذاتها لذاتها . اي اخي : انت تقول : اننا نكرمك ، اننا نعطيك كرامة ولكن من الغرور أن نزع هذا الزعم ، فالوطن ، الوطن بكل ما فيه ، انما يجد الكرامة في الناس بامثالك .

والا ، ما الوطن ؟ ما امتيازاه ؟ ما كبرياؤه ؟ ان لم يكن هو هذه الحبات في سنابله .

هذه الحبات التي هي لنا وللناس ، الحبز البومي .

(فاما الزبد فيذهب جفاء ، واما ما ينفع الناس فيمكث في الارض) .

اي اخي : في حكمة سليمان : الموت والحياة في يد اللسان .

ومحمدك ، في ان لسانك كانت مورد حياة .

عبد الله العلي



الاستاذ كامل العبد الله يلقي كلمة ميخائيل نعيمة

ايوب لبنان

كلمة الارباب الكبير ميخائيل نعيم

من سمع بولس سلامه ، مثلما سمعته يوماً من الايام ، يحدث عما قاساه من مباحع الجراحين انذهل لجمه كيف لم ينهد ، ولروحه كيف لم يفسحق . فهو اذ يدعو نفسه «ايوب الثاني» لا يبالغ . بل قد يكون ما نزل من البلايا بذلك الحكيم من ارض «عوص» اقل ما نزل بهذا الشاعر من ارض لبنان . وكل ما قاله ايوب في بلواه لا يبدو غريباً ابداً من بولس سلامه اذا هو قاله في بلواه :

« ليت كرني وزن وبلاياي دفعت جملة في ميزان . اذن لكانت اثقل من رمل البعمار ... اذا نطقت لم يسكن وجعي ، او صمت لم يبرحني ... كل طرفي من الكتابة وصار كوني بجملة ظلاً ... جعل ايلي نهاداً ونوري يكاد يكون ظلاماً قد تهاقت عليّ الاهوال واندفعت على نفسي كريح عاصف ... التهد طعمام لي وزفرتي تنصب كالمياه ... »

ولو ان بولس سلامه راح يخاطب ربه بمثل ما خاطبه ايوب لما قال احد من عارفه انه انتحل ما ليس له او فاه بما ليس فيه :

« ما عسى قوتي حتى انتظر ؟ وكم بقائي حتى اصبر نفسي ؟ اقوة الجسارة قوتي ؟ ام لحمي من نحاس ؟ ابجر انا او تدبن حتى تجعل حولي سداً ؟ ان قلت سريري يفرّج غمي ومضجعي يخفف شكواي روعتني باحلام وبرؤى ذعرتني .. »

اني لآتهيب الالم في جميع مظاهره . وانهيبه على الاخص عندما يجرد جيوشه الجراحة فينقض بها على حفنة من اللحم والدم والعظام البشرية ويمضي بوسعها عضاً ونهشاً وتكسيراً وتفتيتاً . ولكنني ، كإنسان ، اعتر واكبر واهلل كلمة سمعت بانسان نازله الالم فما نام له ولا انهمز من وجهه ، وغالبته للشدائد فلم تغلبه .

ففي ذلك الانسان كفالة لي ولكل الناس بان الارادة التي تسكن اللحم والعظم والدم لأقوى من الالم اذا نحن عرفنا كيف نستحشها ، وبأي الايمان نسلعها ، وبأي القوت الروحي نغذيها .

واني لاعتز واتعزى في آن معاً بصديق كبولس سلامه ما انكسرت ارادته لأشد الشدائد وافسى الاوجاع . بل كان - وما برح - يتخذ من الشدة قوة ومن الوجع نصيراً . وأغرب من ذلك انه بدلا من ان يسكره الالم راح هو يسكر الالم . وبماذا ؟ بالشعر ! حقاً انه لرحيق عجيب ما اكتشفه الا الشعراء . فالشعر والالم منذ البدء توأمان لا ينفصلان .

فما كان شعر بغير ألم ولا كان ألم بغير شعر . اما الشعر ما تعتمد بمعنوية الالم فشعر فطير . واما الالم ما تفتق عن اوتار والحان فالم اخرس . والشاعر ما ارتقصت روحه في قوافيه وسال قلبه في اوزانه ليس شاعراً . بل قد ترتقص روح الشاعر ويسيل قلبه في غير ما اوزان وقواف .

ما اظن ان صديقي بولس سلامه يستطيع ان ينظم ملحمة تداني بروعتها وعمقها ومعانيها تلك الملحمة التي هي حياته . ولو لكنني لا اشك في ان كل ما ينظمه هذا الشاعر يحمل نتفاً من قلبه ، وبصطبغ بقطرات من دمه ، ويتوهج بوهج من اخلاصه ومحبه وايمانه . فشعره جدير باكثر من ان نقول فيه : «نعماً نعماً» انه جدير بان يحتل جانباً من قلوبنا وأيوبنا الثاني جدير باكثر من اعجابنا . انه جدير بمحبتنا ودعائنا لصبره الطويل بان يسفر عن ثواب جميل كالذي اسفر عنه صبرايوب الاول . ومن بدري فلعل ايوب لبنان ينفجنا من بديع الشعر والحكمة بمثل ما نفج به العالم ايوب عوص في سفره الحالد على الزمان .

بمسكنتا ٣ نوار سنة ١٩٤٩ - صيخائيل نعيم



الاستاذ اميل حرد باقي كلسه

كلمة الاستاذ اميل لحود

طالعكم المتكلمون هذه العتبة في بولس سلامه . فواحدكم قال فيه كلمته اديباً ، والثاني تناول الناحية البارزة من ادبه ناحية الشاعر ، وغيرهما الم بمرته في حلبة الحمامة مرة سريعة اثرها ابعده من فترتها ، ثم من بعدهم رسم للناس صورة بولس سلامه القاضي الواعي المجدد ، فبولس سلامه كل هذا جميعاً .

وتجمعت في مخيلتي صور عن الرجل في مدى السنوات العشرين التي انسلخت على معرفتي به ، منذ ان كان الطالب الخارج من معهد الحكمة يزدان من الادب السمين الثمين ، حتي الساعة وقد اصبح الرجل يحط كلمة ومناط قدر في لبنان وفي بلاد العرب حتى ما وراء حدود بلاد العرب ، فانصهرت تلك الصور كلها تتداخل خطوطها وتتمازج رسومها فتخرج بصورة واحدة . صورة التمرد والالم بخلقان العبقرية والبطولة .

فجعلت حديثي اليكم عنه الليلة موضوعه التمرد والالم اللذان خلقا بولس سلامه العبقرى البطل .

فبولس سلامه شاعر هذا الشاعر لانه تمرد وتالم ، واديب ذلك الاديب لانه تمرد وتالم ، والقاضي الذين تعرفونه لانه تمرد وتالم .

ارادة نهج التعليم ما يفرضه نهج التعليم عليه وعلى اترابيه موزعاً شتيتاً بين رياضيات وعلوم فتمرد على نهج التعليم وانطلق للادب في حيث فرضت عليه دراسات اخرى ، ينهل من معينه ويظماً كلما نهل . فكأنه ما سمع الا الى نداء مواهبه وما عمل الا بوحى حسه فاطاع خلقه الله وتمرد على فرض البشر وهذا التمرد بلغ به الى ذروة العبقرية في الادب .

وفي ناحيتي الحمامة والقضاء من نواحي حياته تمرد على اسلوب مفروض وعلى

لغة مقننة ، فخرجت الاطمان من قلبه ولسانه سليمة من فاسد الكلم الموروث عن
عربية متروكة ومن ركبك التعبير المنطوق من افرنجية معربة ، وهذا التمرد الجريء
فاتحة عهد في القضاء صبغت احكامه صياغة سليمة اول ما طالعها الناس من يراعه ،
فكان هذا التمرد خالق القاضي الواعي المجدد ، القاضي بولس سلامة .

وما تمضي سنوات الا ويسطر الداء على الكيان الجبار فما ينال منه وتعمل
الجرثومة تخريباً في الجسد المتين فما تغلح في تخريبه ، ويمد الموت يده اكثر من مدة
الى حياة بولس ويجعلها في قبضة ممسكة ، فتفلت الحياة من تلك القبضة ، وتجنبد
الاجاع كل جعافها وتنزل الآلام بكل قوتها ومعداتها تصارع جسدا وروحاً
انهمكتها صروف القدر ، فما تصرعها ، بل وما تقوى على محو البسمة عن الفم ولا
الانطلاق عن الجبين ولا الزهو عن الحيا .

ذلك تمرد على الداء ، وعلى الالم وعلى مقضيات العلم والطب
وتمرد على احتمال البشر وعلى ا طاقة البشر .

ان لا تغلح الامراض في انتزاع شكوى ، ولا الآلام في اخراج زفرة ، ان
لا يقدر الداء على محو بسمة ولا الاجاع على ملاشاة انطلاقه ، ان لا يصل كل هذا
الى صرع جسد وكبت روح ان بطل بولس سلامة على كبده تتناثر ، وعلى عظمه
يتكسر فيبقى هو هو ذلك المحدث العذب ، الرجل الرجل ، الشاعر الحساس مرهف
الحس ، والاديب الاديب الكبير ، بل ان يغط قلبه في جراحه الدامية ويغسل
روحه بدمائه النازفة وبطلع على الناس بعد سنوات افتتد بها الفراش متألماً وتستقبل
فيها اضلعه مبضع الجراح سبع عشرة مرة ، بالروائح التي تطلع بها على الناس ، ذلك
هو تمرد على الالم جعله في مصاف العباقرة الخالدين .

وغداً متى ما مضى هذا الجليل الى مطاوي الزمن الغابر ، وطلع الجليل الجديد
الى مدارج الحياة يقرأ الطالعون شعر بولس سلامة وادبه ، فيقرأون صدوراً
وعجوزاً وبياناً نفحها الالم بسمة وصاغها التمرد عبقرية .

واذا ذكرت البطولة يمشي في ركبتها موجه لا يشكو وقعب لا يقعه عن
السمو مرض ومنكوب لا يفرع ومتسالم لا يتوجع كان الذكر مرده الى بولس
سلامه الذي نحى هذه العشية عبقريته وبطولته ، عبقرية منشأها الالم وبطولة
مهدها التمرد .

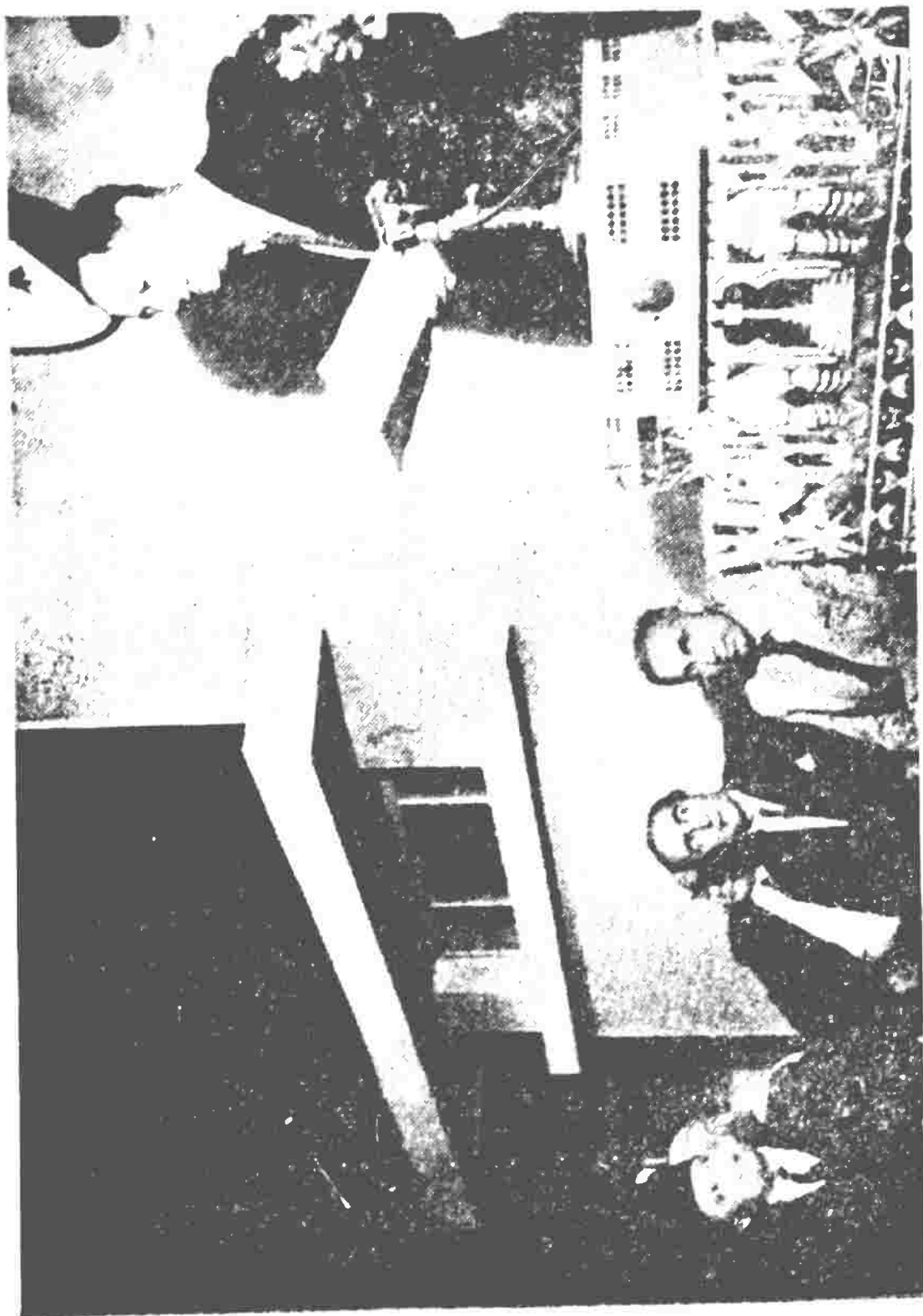


الاستاذ سعيد عقل يلقي قصيدته

يا مغمداً

قصيدة الشاعر سعيد عقل

والقول منك شذا وفـل	قل - والعظام لا تمـل
للخيول الدم صهل	ورواية تروى فيـمع
فالارض ملعبها الاقل	باهضة مرعى لها
ذبالك الفتح الاجل؟	وقف تراه على السوى
لكل مثناف محـل	لا والظبي ، لو يذكرون
ذو الفقار فلا يذل	في عهده اختصر البطولة
اليه فالنظرات مـؤل	سيف تلفتت الدهور
حملته تضرب لا تكل	اهوى ولم تبحر يد
شانه كاللزن بذل	وابو القضية ، مات ام لا ،
وما وراء الارض وصل	آلاء ، بين الارض هن
في الفرسان قبل	دونتهن كأنما قد كـنت
منك ندى ونبل	يا باعث الطعنات يفعمهن
جوارنا نهب وختل	يا موقظ الموتى غداة
من ذا تكون اذا نسل؟	يا مغمداً بحمي العلى



الاستاذ فوزي بردويل يلتقي فصيحة المتهنق به

قصيده المحتفى به القاهها المحامي فوزى بردويل

قلمي ابعك انت تكون عليلا
تأبى المروءة ان تخيب شاعراً
أبيضك الحفل الحضم سماحة
وانا الذي خنق الزمان غراسه
منت عليك من العروبة صيدها
جادت افانين الرياض فاطلقت
يتلمع الالهام حول جناحه
ملاً الخلود الرحب شجوة هديله
انا لست الا ريشة معتلة
ما كنت في الاعلام بنداً خافقاً
شرف العروبة انها في عيدها

قلمي وقد جاء الطروس هزبلا
ليلاً كآهات الجريح طوبلا
والطب يزرع في الفقار نصولا
ألا يهد للدموع صديلا
لرأيت طرفي بالدماء كحبيلا
وبكل جراحة دفنت قتبلا

متأسباً بدم الحسين طلبلا

يا قادة الفكر الألى اكرمتهم
نورتم ليل المريض فلم يعد
أواه من ألم كبت لهيبه
واشد آلام الأبي مرارة
امسكت اجفاني ولو اطلقتها
صدري طويت على الضلوع زفيره

جسدت في (عبد الغدير) فجلدي

بابن البتول بذوب في آهـاته
يضي على جرح الطهارة صفحه
بأمر أهل الضاد عفة مثر
دوت عجائب ذي الفقار بكفه
نثر المفاخر في الحجاز حسامه

والشوك طوق رأسه اكليلاً
ومن التسامح بنسج الانجيلا
وبلاغة وبطولة وقبيلة
وجرت على سمع الزمان صليلاً
وجواده هز العراق صهيلاً

لبنان حصن الضاد صائ عزها
من بيض علباء المآذن نورت
لبنان شرع الحب شرعك منذ ما
بسط الجمال عليك فيض بهـاته
فلمحت رضواناً بكل خميلة
وشمخت مثناً وجدت سماحة
من أم لبناناً بخال عقابه
في كل دسكرة له بيت فما
رحبت مدارجـه فمن ينزل به
لبنان أبناء العروبة اخوة
سفر من العظمت لم ترأف به
وهو الموحد عزة وامانيه
والارض واحدة سواء انبتت

كاليث يمنع في النوائب غيلاً
ومن الكنائس اطلقت ترتيلاً
وعت الحضارة للخليل خليلاً
فتألق الصخر الاصم جميلاً
وراء كل غمامة جبريلاً
ونعمت اظلالاً ولنت مقبلاً
مهدن من دعة القلوب سهولاً
يسمى بلبنان النزيل تزيلاً
يجد الجمال الى الجمال دليلاً
نثرهم كف الزمان فلولاً
حبل الدهاة فقطعته فصولاً
ونوائباً ونوائباً وميولاً
ارزأ ام انفجر الصعيد نخيلاً

يا مكرمي وفد سبقتكم بالندی
اكرمتم القلم الذي فتحت به
حلف الرحيم به ولولا العقل لم
ما الكون الا الفكر ذر من السنى
في كل ارض ديمسة من جوده

وطفاء حوات الهجير بليلاً
آي الكتاب فسطر التنزيلاً
يبدع من العدم الرهيب هيولى
كالنور يخترق الظلام شعبيلاً
تذر القفسار جنائناً وحقوقاً

لولا القريض ونشوة بنعيمه
بغش النفوس أوان يافعها الهوى
فيكون للقلب الحزين هذاة
وتطيب خادعة السراب الظامء
ثوب المنى وثباتها فاذا كبت

لأبت تكليف الحياة ثقيلًا
فتقل من حلك الموم سدولا
ويكون للقلب الائم غيلا
حرم الزلال فلم يبلّ غليلا
فالحلم مفزعها ولو تضليلا

حسب اليراع الفذ أن صبره
ولطال ما رفع العروش وهدّها
ولقد يبيت العبقرى على الطوى
فاذا فضى وقف الزمان تخشعاً
عرش البيان تزول كل اريكة
طافت به الارواح ضافية السنى
قامت على الحسن المجنح دولة
كالشس يفرق في الوحول شعاعها

يذر الحسام المشرقيّ ذليلاً
واعاد تيه القصور سقولا
ويموت موت الاقحوان ذبولا
وعلى اسمه مهر الزمان الجيلا
ويظل مجسّدك للنجوم عديلا
ومشى على جنح السهى محولا
لم تعلق رجس الثرى لتدولا
ويظل تيه الذبول نبيلًا

يا شعر حسبك في الخلود مكانة
كم سيد لولاك عاش مجهلاً
ما عزّ لولا التغلبي امية
ما دولة الحمدان لولا احمد؟
بادت غطارفة الأغارق جمّة

أن الملوك نجاذبتك مقولا
وقضى كجندي الوغى مجهولا
واظل مروان الضئيل ضئيلا
شغل الزمان (بسيّفا) مسلولا
(وهيمرس) اهدى العصور (اخيلًا)

يا شعر تبقى في الازاهر والضوى
في النهر والوادي ومخضل الربى
في خلجة العذراء تيمها الهوى

والايل محلول الفروع جليلا
والثلج قد سمك البهاء تلولا
وحبّاء راهبة تموت بتولا

في دمعہ الضعفاء نشت بعد ما
في القلب لا افق المكان مجده
في بسمة الطفل الرضيع ترى وفي
في الكون حين الكون تحفق روحه
حفرث بأشباح الحدود مسيلاً
حباً ولا يقف الزمان حوًلاً
مرح الشباب وكم فتننت كهولاً
وتفضّ مكنون السنى لتقولا

بيروت ١٥ ايار ١٩٤٩

بولس سلامه

